

## Acções de formação na fundação Eça de Queiroz

---

Durante os meses de Junho e Julho a Fundação Eça de Queiroz realiza em Tormes as seguintes acções de formação:

**1. Seminário de Tradução Literária Alemã.** «Traduzir o romance realista e moderno» de 1 a 4 de Junho de 2005. O seu objectivo é a valorização da tradução literária como acto criativo que requer conhecimento, experiência mas também uma troca de conhecimentos e experiências que em Portugal poucas vezes acontece. Este *Seminário/Colóquio* junta tradutores experientes com tradutores jovens e alunos finalistas de cursos universitários com a componente de tradução.

**2. Jornada de Amizade Queirosiana** de 24 a 26 de Junho de 2005. Pretende-se promover o estudo da vida e obra do Escritor e chamar a atenção dos participantes para a actualidade dos diversos temas queirosianos. É destinada a professores do 2º e 3º Ciclos do Ensino Básico e Secundário, alunos do ensino secundário e universitário e a todos os apaixonados do Escritor. Os dias serão preenchidos com comunicações de reputados queirosianos. Estão já confirmadas as presenças do Arquitecto Alfredo Campos Matos e Dr. João Furtado Coelho (promotores) e, os professores Pedro Calheiros da U. de Aveiro, Eugénio Lisboa, João Medina e Fátima de Freitas Morna da U. de Lisboa e, ainda Ana Luísa Vilela da U. de Évora.

**3. VIII Curso Internacional de Verão** «Eça plural: crónica-conto-romance». De 25 a 29 de Julho de 2005. Procurar-se-á atentar na pluralidade genológica da obra de Eça de Queirós frequentemente esquecida face à pujança da sua veia romanesca. Serão estudados textos de três géneros: um romance, *A Relíquia*, que corresponde a uma fase de grande interrogação e maturação estética, vários *Contos*, de modo a tornar visível a caminhada estética em relação à qual aquele romance ocupa um lugar de charneira e algumas crónicas. Tem como público alvo estudantes universitários portugueses e estrangeiros, professores do 2º e 3º Ciclo do Ensino Básico e Secundário. A formação será leccionada pelas Prof. Dra. Isabel Margarida Duarte e Fátima Outeirinho da U. do Porto e, Beatriz Berrini da Pontifícia U. Católica de São Paulo.

Informações e inscrições:

Quinta de Vila Nova ? Tormes

4640-433 SANTA CRUZ DO DOURO

Tel 254882120 - 254885231 Fax 254885205; [www.feq.pt](http://www.feq.pt); correio electrónico: [feq@feq.pt](mailto:feq@feq.pt)